



We Build the Invisible



# VERTO serie VT 106E

Cerniera chiudiporta oleodinamica  
con chiusura automatica

Oildynamic door closer hinge with automatic closing

Bisagra hidráulica con cierre automático

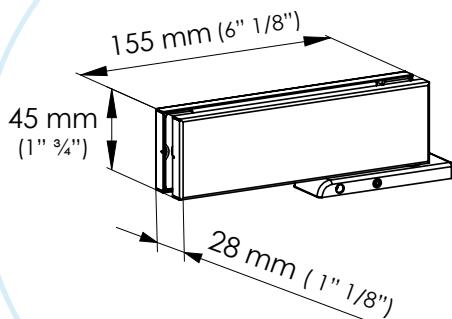
Charnière hydraulique avec système de fermeture intégré

Band mit integriertem Türschließer mit automatische Schließung

# VT 106E

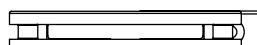
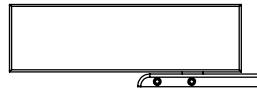
la NUOVA Cerniera chiudiporta oleodinamica  
con chiusura automatica

New oildynamic door closer hinge with automatic closing



Più piccola!  
Più compatta!

Smaller!  
More compact!



VT 106E10 è la nuova cerniera chiudiporta oleodinamica con chiusura automatica.

#### Caratteristiche :

- Dimensioni ridotte e design essenziale
- La velocità è preimpostata ed è possibile rallentarla
- Applicazioni in ambienti interni
- Regolazione del punto zero
- Regolazione dell'allineamento a filo pavimento della porta
- Copertine di finitura ad aggancio rapido
- Covers realizzate in acciaio inox satinato e lucido



VT 106E 20/27  
Cerniera superiore  
Upper hinge

Con un ottimo rapporto qualità prezzo, VT 106E10 viene venduta in abbinamento alla cerniera superiore (VT 106E20/27) delle stesse dimensioni. Efficacia tecnica, innovazione e design in un'unica ed esclusiva cerniera chiudiporta..



VT 106E 10  
Cerniera a terra  
Bottom hinge

TR/. 4C/. is the new oildynamic door closer hinge with automatic closing.

#### Features:

- Reduced dimensions and minimal design;
- Closing speed is pre-set and it is possible to make it slower;
- Suitable for inner applications;
- 0° point regulation;
- Turning point regulation;
- Quick-fixation finishing covers;
- Satin and polished stainless steel covers.

With an excellent quality-price ratio, TR/. 4C/. is sold in combination with the related upper hinge (TR 106E20/27), which has the same dimensions.

Le nostre cerniere oleodinamiche hanno ottenuto dal TÜV la certificazione EN 1154 che le equipara a tutti gli effetti a dei chiudiporta pur avendo un rendimento ben superiore (oltre il 90% per le cerniere contro il 50-60% dei tradizionali chiudiporta).

The our hydraulic hinges got TÜV certification EN 1154 that levels them to all intents and purposes to floor springs, even if they have a higher performance (over 90% for the hinges vs 50-60% of traditional floor springs).



ES

**VT 106E10**  
Nueva bisagra hidráulica con cierre automático

VT 106E10 es la nueva bisagra hidráulica con cierre automático de la puerta.

Características:

- La velocidad de cierre es predeterminada, y es posible ralentizarla;
- Dimensiones reducidas y diseño minimalista;
- Apta para aplicaciones interiores;
- Regulación del punto 0°;
- Regulación eje de giro de la puerta;
- Tapas de retoque con enganche rápido;
- Tapas producidas en acero inoxidable satinado o brillo.

Con un excelente relación calidad/precio, VT 106E10 se vende en combinación con la bisagra superior de las mismas dimensiones (VT 106E20/27).

FR

**VT 106E10**  
Nouvelle charnière hydraulique avec système de fermeture intégré

TR / . 4C/ . est la nouvelle charnière hydraulique avec système de fermeture intégré.

Caractéristiques :

- la vitesse de fermeture est pré-déterminée et peut être ralenti
- dimensions réduites et design essentiel
- application dans des environnements intérieurs
- régulation du point 0°
- Régulation axe de la portae
- couvercles en finition avec couplage rapide
- couvercles en acier inox brillant ou satiné

Avec un excellent rapport qualité-prix, TR / . 4C/ . est vendue en combinaison avec la charnière supérieure (TR 106E20/27) avec les mêmes dimensions. Efficacité technique, innovation et design dans une charnière unique et exclusive.

DE

**VT 106E10**  
Neue Band mit integriertem Türschließer mit automatische Schließung

VT 106E10 ist das neue Band mit integriertem Türschließer mit automatische Schließung.

Merkmale:

- Die Schließgeschwindigkeit ist vorbestimmt und kann verlangsamt werden
- Geringe Größe und essenzielles Design
- Anwendung in Innenbereichen
- 0°-Punkt-Regulierung
- Regulierung Axis der Tür
- Kappen mit Schnellkupplung
- Kappen aus Edelstahl - glänzend und satiniert

Mit einem ausgezeichneten Preis-Leistungs-Verhältnis wird VT 106E10 in Kombination mit dem oberen Band (VT 106E20/27), der gleichen Abmessungen verkauft. Technische Effizienz, Innovation und Design in einem einzigartigen und exklusiven Türschließer.



**Colcom Group Srl**

Tel. (+39)0302532008 - (+39)0302530289

Fax. (+39)0302534707

colcomgroup.it

Via degli Artigiani, n° 56 int. 1 - 25075 Nave (Brescia) - Italy

Member of the

**SIMONSWERK  
GROUP**